

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Javna sednica)

Strana 1

1 Četvrtak, 20. april 2023.

2 [Javna sednica]

3 [Optuženi ulaze u sudnicu]

4 [Optuženi Krasniqi učestvuje u postupku putem
5 video-konferencijske veze]

6 --- Po početku zasedanja u 9:00h

7 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Dobar dan, svima.

8 Molim Sudsku službenicu da najavi predmet.

9 SVEDOK: [Prevod] Dobar dan, Časni Sude. Ovo je predmet
10 KSC-BC-2020-06, Specijalizovani Tužilac protiv Hashima
11 Thaçija, Kadrija Veselija, Rexhepa Selimija i Jakupa
12 Krasniqija.

13 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Danas ćemo početi
14 sa saslušanjem iskaza svedoka Tužilaštva 4421.

15 Za zapisnik da napominjem da g. Krasniqi današnje
16 zasedanje prati preko video veze.

17 Pre nego što počnemo, imam jedan usmeni nalog u vezi sa
18 temom sudijskih pitanja od juče.

19 G. KEHOE: [Prevod] Samo trenutak, pre nego što budete
20 izneli taj usmeni nalog, Časni Sude, mi bismo zatražili
21 dopuštenje da to u potpunosti raspravimo i da zatražimo i
22 usmenu argumentaciju odn. raspravu pred sudom. Pre nego što se
23 donese odluka, to je pitanje koje se odnosi na sve svedoke, a
24 posebno na *viva voce* svedoke.

25 Mislim da na početku sledeće sesije ćemo imati jednog

1 svedoka *viva voce*, koji će dugo svedočiti. To je vrlo važno
2 pitanje za sve timove Odbrane i mi bi smo želeli da podnesemo
3 jedan zajednički podnesak Panelu i da posle toga imamo usmenu
4 raspravu sa Panelom na tu temu.

5 [Konsultacije Panela]

6 G. KEHOE: [Prevod] Imam još jedno pitanje. Samo nešto
7 malo.

8 Da predstavim jednog od kolega Jordana Behlmana, jer je
9 on sada prvi put ovde pred Panelom, pa smo želeli da vam ga
10 predstavimo.

11 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] U redu. Hvala lepo.

12 Nastavićemo sa usmenim nalogom. Nećemo čekati raspravu i
13 podneske. U potpunosti smo razumeli jučerašnje okolnosti i
14 spremni smo da izdamo naš usmeni nalog.

15 Panel je čuo izjašnjenja Thačijeve i Selimijeve Odbrane
16 juče, u vezi sa stepenom diskrecije koji Panel ima u pogledu
17 postavljanja pitanja svedocima, a u vezi sa njihovim
18 prethodnim izjavama ili dokumentima koji nisu usvojeni u spis
19 tokom glavnog unakrsnog ili dodatnog glavnog ispitivanja.

20 Odbrana je iznela da Tužilac treba da izvodi dokaze preko
21 svedoka *viva voce*, ukoliko smatra da je to potrebno, a da
22 pitanja Sudije treba da budu ograničena na pitanja koja su
23 postavljale strane u postupku.

24 Odbrana smatra da Sudski Panel može postavljati pitanja u
25 vezi sa svim dokumentima -- koje je Tužilaštvo navelo na svom

1 spisku, ali smatra da bi takav vid unakrsnog ispitivanja, a
2 posebno ukoliko bi bilo odobreno dodatno unakrsno ispitivanje
3 posle sudijskih pitanja, dovelo do prevelikih odlaganja i
4 moglo bi uticati na to da se vremenske procene o vremenu
5 potrebnom za unakrsno ispitivanje utrostruče ili
6 učetvorostruče.

7 Odbrana je takođe iznela argument da nije primereno da
8 Sudije postavljaju pitanja vezano za neusvojene izjave svedoka
9 i da tamo "traže nove linije ispitivanja." Odbrana je iznela
10 da je Apelacioni Sud Kosova utvrdio da jedan od dokumenata o
11 kome se raspravljalo sa Svedokom i o kome mu je Panel
12 postavljao pitanja nije autentičan. Odbrana je takođe iznela
13 tvrdnju da Odbrana treba da ima pravo da nastavi svoje
14 ispitivanje na osnovu pitanja koja Sudije postave svedoku.

15 Tužilaštvo je tvrdilo da prethodne izjave svedoka i
16 dokument koji je bio osnov za pitanja Panela, jesu bili
17 navedeni na spisku materijala za ovog Svedoka. Tužilaštvo je
18 takođe uputilo na paragraf 112 Naloga o vođenju postupka, koji
19 dopušta stranama i učesnicima u postupku da zatraže dopuštenje
20 da svedoku postavljaju pitanja, pošto je Panel završio sa
21 svojim pitanjima, kao i na pravilo da Panel može postaviti sva
22 pitanja koja želi.

23 Panel pre svega podseća da Specijalizovana Veća rade u
24 okviru pravosudnog sistema Kosova. Panel ima obavezu da
25 presuđuje i funkcioniše u skladu sa Ustavom Republike Kosovo,

1 Zakonom o Specijalizovanim Većima i drugim pravnim izvorima
2 navedenim u Članu 3 Zakona.

3 Panel ne vodi suđenja pred porotom. Panel utvrđuje i
4 činjenice i zakonske elemente. On je sastavljen od
5 profesionalnih Sudija, koje da bi donele -- tačne činjenične
6 nalaze moraju da preduzimaju korake koje smatraju nužnim za
7 utvrđivanje istine.

8 U tu svrhu, po Članu 40(6)(e) Zakona, Panel može naložiti
9 izvođenje dokaza koji su dodatni u odnosu na one prethodno
10 prikupljene pre suđenja i koje su strane u postupku izvele
11 tokom suđenja.

12 To odražava odredbe Člana 329(4) Krivičnog zakonika
13 Kosova u kome se kaže da osim dokaza koje predlože strane u
14 postupku ili oštećena strana, Sudski Panel ima diskreciono
15 pravo da prikupi dokaze koje smatra nužnim da bi na fer način
16 vodio postupak i okončao ga.

17 Kao što se kaže u komentaru na tu odredbu, "ravnopravnost
18 strana u postupku ne znači da je sudija samo pasivni učesnik,
19 već može tražiti dodatne informacije, pošto Tužilaštvo i
20 Odbrana završe sa izvođenjem svojih dokaza."

21 Apelacioni Sud je u jednoj od presuda od 19. decembra
22 2016. naveo da je obaveza suda po Članu 7(1) Krivičnog
23 zakonika da na istinit i potpun način utvrdi činjenice koje su
24 važne za donošenje zakonske odluke po Članu 329(4).

25 **PREVODILAC:** Prevodioci napominju da nemaju tekst

1 originala i da ne mogu pratiti celo izlaganje [nema prevoda].

2 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Osim toga, Panel je
3 postavio pitanja svedoku u vezi sa dokumentom koji je takođe
4 naveden u materijalima Tužilaštva.

5 Odbrana je bila obaveštena o relevantnosti ovih
6 dokumenata, još pre nego što je svedok počeo da svedoči.

7 Panel se ne može ograničiti na to da svedocima postavlja
8 pitanja samo na osnovu materijala navedenih u spisku
9 materijala strane koja je pozvala svedoka da svedoči. Obim
10 sudijskih pitanja je širok i nije ograničen bilo kojom temom.
11 Po Pravilu 127(3), Sudija u svakom trenutku može postaviti
12 bilo koje pitanje svedoku. Ta odredba odražava odredbe i
13 praksu koji su na snazi u pravnim sistemima, u kojima postoji
14 sličan set pravila u vezi sa dokazima.

15 To je npr. identično Pravilu 85 Pravilnika o postupku i
16 dokazima MKSJ-a. Pretresno veće u predmetu Hadžihasanović pred
17 MKSJ-om je u odluci od 14. decembra 2005. navelo kao autoritet
18 odluku Žalbenog Veća MKSJ-a u presudi u predmetu Popović, gde
19 je podržano pravo sudija da postavljaju široku lepezu pitanja
20 i da je procedura kojom su se pri tome držali *sui generis*, a
21 da Veće ima puno pravo da postavlja pitanja svedocima, kako bi
22 obavilo svoju dužnost ustanovljavanja istine.

23 Pred Međunarodnim Krivičnim Sudom, u predmtu Lubanga,
24 sudije u pretresnom veću su u odluci od 18. marta 2010.
25 utvrdile da u Rimskom statutu ne postoji osnov ili okvir, niti

1 bilo koja druga relevantna *jurisprudencija* na osnovu koje bi
2 se moglo utvrditi da Sudsko Veće ne može da postavlja pitanja
3 o činjenicama i stvarima, kojima se strane u postupku nisu
4 bavile ili su ih zanemarile.

5 Obezbeđujući da Odbrana uživa sva prava po Pravilu
6 142(d), ovo Pretresno Veće zaključilo je da uopšteno govoreći
7 strane u postupku imaju priliku da ispituju sve nove teme, u
8 onoj meri u kojoj je to nužno.

9 Panel napominje da Odbrana ima pravo da dodatno ispituje
10 svedoke, na osnovu pitanja koja je Panel postavio svedocima.
11 Paragraf 112 Naloga o vođenju postupka glasi, između ostalog:

12 "Kada Sudski Panel postavlja pitanja svedoku posle
13 unakrsnog i dodatnog glavnog ispitivanja i kada se time načnu
14 neke sasvim nove teme, svaka od strana u postupku može usmeno
15 da zatraži dopuštenje da dodatno ispita svedoka u vezi sa tim
16 temama."

17 Ova odredba podeljena je svim stranama u postupku, u
18 praktično identičnoj formi, pre nego što je usvojena i od
19 strana su traženi komentari. Panel nije dobio nikakve dodatne
20 zahteve da modifikuje ili izmeni ovaj paragraf. A, uneti su u
21 njega i zaštitni mehanizmi, da zaštite sve strane i učesnike u
22 postupku od moguće štete koja bi proistekla iz činjenice da
23 Sudije postavljaju pitanja. I juče je primenjen ovaj paragraf
24 112. Prema tome, Odbrana se već koristila tim mogućnostima,
25 kada je smatrala da im je to relevantno.

1 Od Panela se zahteva da u skladu sa Pravilom 137(2)
2 proceni sve dokaze koji se podnose, kako bi utvrdio da li oni
3 mogu da budu usvojeni u spis i da ih najzad pre okončanja
4 suđenja, proceni u pogledu težine koju imaju. Strane u
5 postupku upozoravaju se da ne pretpostavljaju da Panel ima
6 bilo kakve predrasude ili da je bilo šta odlučio unapred i da
7 na osnovu toga postavlja određena pitanja ili ih na određeni
8 način formuliše. Panel naprotiv postupa samo u tom smislu da
9 ispuni svoju odgovornost da utvrdi istinu.

10 Kada je reč o autentičnosti, od Panela se po Pravilu 138
11 zahteva, da obezbedi da svi dokazi koji budu usvojeni u spis
12 jesu autentični. Paragraf 47 Naloga o vođenju postupka navodi
13 da:

14 "Strana koja ima prigovor na određeni dokazni predmet,
15 treba jasno da iznese svoj prigovor, pre trenutka u kome se
16 dokazni predmet nudi na usvajanje u spis."

17 Panel će razmotriti bilo koje osporavanje koje Odbrana
18 iznese u odnosu na bilo koji dokument koji se podnosi, a u
19 vezi sa njegovom autentičnoću i doneće odluku o tome. Panel će
20 takođe blagovremeno doneti odluku o prigovoru koji Odbrana
21 iznosi u pogledu autentičnosti dokumenta, koji Panel predoči
22 svedoku.

23 Najzad, Panel podseća na svoju dužnost da obezbedi da
24 suđenje bude fer i ekspeditivno. Panel se postarao i nastaviće
25 da se stara da nikakva šteta koja nije fer, ne bude naneta ni

1 jednoj od strana u postupku, zbog načina ispitivanja svedoka
2 od strane bilo koje strane učesnika ili samog Panela.

3 Time je zaključen naš usmeni nalog.

4 Sada možete uvesti Svedoka.

5 GĐA. D'ASCOLI: [Prevod] Časni Sude, izvinite. Pre nego
6 što Svedok dođe, dve stvari.

7 Prvo bih želeo da predstavim prvo sebe, jer ja prvi put
8 nastupam pred ovim Panelom. Ja sam Silvia D'Ascoli Zastupnica
9 Tužilaštva i moja koleginica Viki Andrys.

10 Takođe, molim da donesete odluku o zahtevima koje smo
11 juče poslali *imejlom*. Ovaj Svedok želi, ukoliko je moguće, da
12 ima na raspolaganju registrator sa kopijama [BRISANO] na
13 papiru. To bi smo dali Sudskom poslužitelju, a naše kolege iz
14 Odbrane naravno mogu to da pregledaju.

15 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Ima li prigovora?

16 G. EMMERSON: [Prevod] Voleli bi smo da vidimo taj fajl,
17 ukoliko Svedok bude želeo da ga konsultuje.

18 G. MIŠETIĆ: [Prevod] Ukoliko se držimo iste procedure
19 koju smo primenili na prvog svedoka, a to će reći da ona ne
20 može svojevolsjno da to pregleda, već mora da traži dopuštenje,
21 onda se slažemo.

22 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Razumeli smo.

23 GĐA. D'ASCOLI: [Prevod] Da, to smo naveli i poslali juče
24 ujutru u našem *imejlu*.

25 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Hvala. Danas ćemo

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 9

1 na osnovu prethodnog naloga, raditi na zatvorenom zasedanju.

2 Sada možete uvesti Svedokinju.

3 [Zatvorena sednica]

4 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 10

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 11

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 12

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 13

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 14

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 15

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 16

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 17

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 18

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 19

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 20

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 21

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 22

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 23

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 24

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 25

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 26

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 27

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 28

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 29

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje gđa. D'Ascoli

Strana 30

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 31

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 32

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 33

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 34

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 35

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 36

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 37

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 38

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 39

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 40

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 41

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 42

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 43

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 44

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 45

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 46

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 47

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 48

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 49

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 50

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 51

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 52

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 53

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 54

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17 [Javna sednica]

18 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Časni Sude, sada smo na javnom
19 zasedanju.

20 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Sada ćemo napraviti
21 prepodnevnu pauzu i nastavićemo sa radom u 11:30h. Molimo
22 ustanite.

23 --- Pauza u 11:00h

24 --- Nastavak sa radom u 11:30h

25 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Molim da se vratimo

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 55

1 na zatvorenu sednicu. Molim da se uvede svedok.

2 [Zatvorena sednica]

3 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 56

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 57

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 58

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 59

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 60

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 61

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 62

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 63

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 64

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 65

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 66

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 67

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 68

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 69

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 70

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 71

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 72

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 73

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 74

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 75

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 76

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 77

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 78

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 79

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 80

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 81

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 82

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 83

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 84

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 85

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 86

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 87

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 88

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 89

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 90

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 91

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 92

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 93

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 94

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 95

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 96

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 97

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 98

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 99

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 100

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 101

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 102

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4 [Javna sednica]

5 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Časni Sude, sada smo na javnom
6 zasedanju.

7 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] G. Kehoe, izvolite.

8 G. KEHOE: [Prevod] Da, Časni Sude, samo jedan zahtev pre
9 nego što odemo na pauzu za ručak. Mojim kolegama sa druge
10 strane.

11 Prethodno smo obavesteni da će Svedok W02161 biti
12 prebačen [BRISANO], pa sam hteo samo da pitam koleginicu,
13 može li da potvrdi tokom pauze za ručak, da li je taj svedok
14 zaista prebačen [BRISANO], jer kako se čini, W02161 ima
15 [BRISANO], pa sam ja samo hteo
16 da dobijem potvrdu da li ostajemo pri tome.

17 GĐA. D'ASCOLI: [Prevod] Da, tako ćemo učiniti,
18 proverićemo pa ćemo vas obavestiti.

19 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] [nije uključio
20 mikrofon]

21 --- Pauza za ručak u 13:06h

22 --- Nastavak sa radom u 14:30h

23 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] G. Mišetić, da li
24 ste završili, oprostite.

25 Dobro, molim da se uvede svedok.

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 103

1 A, onda možemo da pređemo, možemo da pređemo, možemo
2 ponovo da pređemo prvo na zatvorenu sednicu.

3 G. KEHOE: [Prevod] Samo da pitam da li imate neke dodatne
4 informacije na, na W0216, odn. Svedoka 0216.

5 GĐA. D'ASCOLI: [Prevod] Da sačekamo samo da pređemo na
6 zatvorenu senicu.

7 G. KEHOE: [Prevod] U redu.

8 [Zatvorena sednica]

9 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 104

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 105

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 106

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 107

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 108

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 109

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 110

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Unakrsno ispituje g. Mišetić

Strana 111

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje Sudski panel

Strana 112

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje Sudski panel

Strana 113

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje Sudski panel

Strana 114

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Ispituje Sudski panel

Strana 115

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Dopunsko unakrsno ispitivanje g. Mišetić

Strana 116

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Dopunsko unakrsno ispitivanje g. Mišetić

Strana 117

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 118

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 119

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 120

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Svedok: W04421 (Zatvorena sednica)
Proceduralna pitanja

Strana 121

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Specijalizovana veća Kosova - Osnovni Sud

Proceduralna pitanja (Zatvorena sednica)

Strana 122

1 [Tekst sa zatvorene sednice izbrisan]

2

3

4

5

6

7

8 [Javna sednica]

9 SUDSKI SLUŽBENIK: [Prevod] Časni Sude, sada smo na javnom
10 zasedanju.

11 [Konsultacije Panela i Sudskog službenika]

12 PREDSEDAVAJUĆI SUDIJA SMITH: [Prevod] Hvala. Prekidamo sa
13 radom. Nastavićem oponovo 10. maja u 9:00h ujutru. Vidimo se
14 tada. Hvala vam na saradnji što ste bili ovde. Vidimo se za
15 dve nedelje.

16 --- Sednica se završava u 15:13 časova

17

18

19

20

21

22

23

24

25